

Gazeta Grudziądzka

W imię Boże!

Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus!

Wydanie II

Za wiarę i Ojczyznę!

„Gazeta Grudziądzka” wychodzi 3 razy tygodniowo w 3 wydaniach: I (Pomorze), II. Wojew. centralne, kresy wsch., Małopolska i zagranica) III. (Wielkopolska i Śląsk, wraz z bezpłatnymi dodatkami „Gospodarz i Osadnik”, „Robotnik”, „Dobra Gospodyni”, „Śmiech”, „Przyjaciel Młodzieży”, „Gość Świąteczny” i inne dodatki. — Przedpłata wynosi kwartalnie wraz z odnośzeniem w dom 3,89 zł, miesięcznie 1,30 zł. w Wolnem Mieście Gdańsku 2,50 guldenów zagranicę wraz z kosztami przesyłki: we Francji 20 franków, w Belgji 36 franków belg., w Holandji 2,50 guldenów hol., w Niemczech 4,00 RMk., w Szwajcarii 5 fr szw., w Czechosłowacji 38 koron szesk., w Austrii 8 szylingów w Danji 6 koron duńskich, w Szwecji 5 koron szwedzkich, we Włoszech 20 lirów włoskich, w Ameryce i Kanadzie 1 dolar, w innych krajach równowartość 1 dolara ameryk. — Ogłoszenia drobne za słowo 20 groszy, słowa tłustym drukiem podwójnie, najmniej 2 zł., tylko za gotówkę zgóry.

Na czwartek, 25-go października 1934 r.

Ułaskawienie czy obłaskawienie

„Zielony Sztandar” pisze:

Akt ułaskawienia kogokolwiek przez Głową Państwa nie podlega rozpatrzeniu. Aktu takiego nie można zacząć ustawowo, nie można go krytykować, ani wyśmiewać, czy wyszydzać. Postanowienie amnestyjne jest rzeczą nietykalną, wynikającą tylko z woli panującego czy sprawującego godność Głowy Państwa. Nie zdarza się jednak, by akt ułaskawienia mógł stanowić zaostrenie prawomocnego wyroku niezależnego sądu, a do tego wyroku, który przeszedł wszystkie instancje. Gdyby taki fakt zaistniał, stanowiłby nie ułaskawienie, a chyba dodatkowe „obłaskawienie” skazańca.

Szerokie masy ludowe w Polsce w amnestji więźniów brzeskich i tylko w częściowym jej zastosowaniu, dopatrują się niecałkowitego aktu łaski. Nie wchodząc zupełnie w stronę prawa, już na pierwszy rzut oka doznały ciężkiego zawodu i ciężkiego bólu, że różnie posegregowano więźniów brzeskich, że jednego tylko zupełnie zamnestjowano, innym zawieszono karę, a nie darowano im skutków prawnych, trzecich zupełnie pominięto, jakgdyby ich tułaczka na obojętnie nie była równoznaczna z dolą więzienia. Szerokie masy ludowe, politycznie uświadomione, cierpiące z swymi przywódcami, nie umia pojąć, dlaczego np. więźniowie brzescy Dr. Kiernik, Dr. Putek i Dr. Pragier lata całe mają być pozbawieni możności zarobkowania w zawodzie adwokackim. Więżniowie brzescy już z racji ustawy zyskiwali możność zmniejszenia kary o jedną trzecią, a taki np. Dr. Putek po dwóch latach mógł się spodziewać na wniosek władz więziennych uwolnienia i bez dobrodziejstwa łaski.

Ułaskawienie, dotyczące więźniów brzeskich, wywołało niesłychane rozczarowanie. Należytego wyrazu i obrazu jego nie podajemy ze znanych powodów, a tylko z listów i rozmów zasadnicze wychodzi pytanie: z czego ma Dr. Putek żyć? Kancelarji nie może prowadzić, posławać w piątym Sejmie nie będzie miał prawa.

SKONFISKOWANE.

Amnestja byłaby wielkim aktem łaski, gdyby obejmowała wszystkich więźniów brzeskich i uchylała im natychmiast skutki prawne. Nie zazdroszcząc losu Barlickiemu śmiemy twierdzić, że nie mniejsze zasługi mają: Witos, czy Lieberman, Kiernik, czy Bagiński. Kawaler orderu Orła Białego i prezes Obrony Narodowej z wojny bolszewickiej, Wincenty Witos, łatwo zmierzy swe zasługi ze szczególniejszymi od siebie kolegami, a Lieberman i Bagiński mogą stawać na równi z ich kolegą Norbertem.

Było do przewidzenia, że żaden z

więźniów brzeskich o łaskę prosić nie będzie, choćby z tego tytułu, że w poczuciu swem uważają się za niewinnych. Masy ludowe nie błagały też o łaskę, boć żyły w przeświadczeniu, że minister sprawiedliwości w zrozumieniu intencji więźniów brzeskich przedłoży wniosek o amnestję, wracającą wszystkim więźniów brzeskich ich pracy i ich posłannictwu z wielką korzyścią i z pożytkiem dla całego Narodu.

Wrześniowy akt łaski musi przez naród uważany być za niepełny. W obecnym, ciężkim położeniu politycznym i ekonomicznym kraju i przez wzgląd na to położenie, musimy wstrząsnąć sumieniem Narodu — musimy zmanifestować i wyrażać życzenie, by akt łaski dla wszystkich

więźniów brzeskich stał się aktem powszechnego ukojenia.

W zrozumieniu tych szczegółów, apeluję do całego społeczeństwa polskiego, a w szczególności do naszych organizacji ludowych na obszarze całej Polski, do wszystkich Polaków, by odpowiednimi potycjami domagali się aktu zupełnej łaski i nie tylko t. zw. więźniów brzeskich, ale wszystkich zasądzonych za przewinienia działaczy politycznych, bo taka amnestja skrzepi Naród i uczyni Go odpornym w obronie Państwa na każdą dole.

Akt taki będzie prawdziwym ułaskawieniem, a nie zasłuży sobie na miano „obłaskawienia”.

Stanisław Szczepański,
b. poseł.

Z posiedzenia Rady Ministrów

Projekt dekretu oddłużeniowego i nowelizacji ubezpieczeń społecznych

W piątek popołudniu odbyło się pod przewodnictwem p. premiera Kozłowskiego posiedzenie Rady Ministrów, na którym rozważano wszystkie te projekty ustawodawcze, które jeszcze przed zwołaniem sesji sejmowej, to jest przed 31 października mają zostać ogłoszone jako dekrety Prezydenta Rzplitej.

Przedmiotem rozważań były między innymi:

Projekt rozporządzeń o utworzeniu związku rewizyjnego samorządu terytorjalnego i o poprawie gospodarki i finansów związków samorządowych i 4 projekty rozporządzeń, dotyczących oddłużenia rolnictwa (a mianowicie o

konwersji i uporządkowaniu długów rolniczych, o obniżeniu zadłużenia gospodarstw rolnych z tytułu należności funduszu obrotowego reformy rolnej, o ulgach kredytowych z tytułu zadłużeń w bankach państwowych i nowelizacja ustawy o ułatwieniach dla instytucji kredytowych, przyznających dłużnikom ulgi w zakresie wierzytelności rolniczych).

Pozatem Rada Ministrów przedyskutowała też projekty rozporządzeń, zawierających prawo o sądach pracy i nowelizację ustawy o Ubezpieczeniu Społecznym oraz rozporządzenie o połączeniu Funduszu Pracy z Funduszem Bezrobocia.

Premjer Węgier w Polsce

Jak to już podawaliśmy w poprzednim numerze, do Warszawy przybył w piątek wieczór szef rządu węgiersk. Goemboes. Po przywitaniu na dworcu przez przedstawicieli rządu polskiego, z premierem Kozłowskim na czele, premier Goemboes udał się do przygotowanych apartamentów w hotelu „Europejskim”.

W sobotę premier Goemboes złożył szereg wizyt, poczem po złożeniu wieńca na grobie Nieznanego Żołnierza, przyjęty był na Zamku przez p. prezydenta Rzplitej.

Po południu w sobotę premier Goemboes odbył cały szereg rozmów z przedstawicielami rządu

polskiego, wieczorem zaś był obecnym na bankiecie i raucie, wydanym przez premiera Kozłowskiego.

Pozatem w wyniku wizyty prezesa rady ministrów węgierskiego w Polsce postanowiono:

Powołać w najbliższym czasie w obu krajach komitety studjów ekonomicznych oraz w następstwie mianować mieszaną komisję polsko-węgierską dla rozszerzenia wzajemnych obrotów handlowych.

Przystąpić jeszcze w ciągu roku bieżącego do rokowań o umowę turystyczną.

Zawrzeć w najbliższym czasie konwencję konsularną.

Znowu Konfiskata „Gazety Grudziądzkiej”

I znowu „Gazeta Grudziądzka” została skonfiskowana. Konfiskacie uległ poprzedni tj. 124 numer z datą na 23 bm., za część artykułu z pierwszej strony pod tyt. „Obowiązek słowiańskiej solidarności” i to od słowa „Hitler” do słowa „Polski”.

Po zajęciu skonfiskowanego nakładu wydaliśmy nakład drugi, wobec czego każdy z czytelników numer ten otrzymać musi.

Zmiana rządu w Jugosławiji

Szef rządu jugosłowiańskiego, Uzunowicz, zgłosił na ręce Rady Regencyjnej dymisję całego rządu, a to w tym celu, by umożliwić utworzenie nowego rządu, odpowiadającego wymogom chwili.

Nowy rząd ma być rządem jedności narodowej.

Wielki lot Anglja-Australja

W sobotę rozpoczął się wielki wyścig lotniczy Londyn—Melbourne (Australja).

Pierwszy etap lotu zakończył się w Bagdadzie, dokąd pierwsi przylecieli małżonkowie Mollisonowie. Wyprzedzili oni wszystkich swych współzawodników i wylądowali w Bagdadzie o godzinie 19,10, robiąc w pierwszym dniu wyścigu około 4000 km.

KATASTROFA 6 ZABITYCH.

Do Londynu nadeszła wiadomość, że samolot angielski, wiozący kontrolerów wyścigu powietrznego Anglja—Australja, rozbił się na północ od Singapore. Sześć osób poniosło śmierć.

Jeszcze jeden skandal w rodzinie sanacyjnej

P. starosta koniński, Waingarten vel Czachorowski do niedawna jeszcze należał do „elity”, bowiem pierś jego zdobiły: Virtuti Militari i Krzyż Walecznych. Sława jednak i przywileje skończyły się szybko. Cóż się okazało? Oto p. starosta, zdający sobie dobrze sprawę z „konjunktury” i żądny kariery — przyozdobił swą pierś własnoręcznie krzyżami wojskową i własnoręcznie również zaopatrzył się w odpowiednie dyplomy.

Dziś już nie jest starosta, nie należy do „elity”, i będzie w dodatku odpowiadał przed sądem za „falszowanie dokumentów”. A szczęście było tak blisko...

Co dadzą nowe dekryty oddłużeniowe

Jak to na innym miejscu podajemy, w ubiegły piątek odbyło się posiedzenie rady ministrów, na którym to posiedzeniu przyjęto uzgodnione już przez zainteresowane ministerstwa projektu ustaw oddłużeniowych w rolnictwie.

W związku z tą uchwałą rady ministrów, minister skarbu prof. Zawadzki udzielił wywiadu prasowego, w którym wyjaśnia, jak ustawy przyjęte uregulują sprawę oddłużenia w rolnictwie.

„Ulgi przewidziane w projektowanych rozporządzeniach — mówi mój Zawadzki — są dosyć różne i zależne od charakteru zarówno dłużnika, jak i wierzyciela.

„Jeżeli chodzi o dłużnika, to projekty przewidują najdalej idące uprzywilejowanie własności drobnej. Własność średnia korzystać będzie z bardzo znacznych także, aczkolwiek nieco zmniejszonych ulg — będzie tu również wzięta pod uwagę istota zadłużenia tak, aby wykluczyć od dobrodziejstw akcji nadmiernie zadłużonych, nie rokujących nadziei na wybrnięcie z trudności.

Najmniejsze ulgi będą przysługiwaly wielkiej własności, której jest łatwiej, niż poprzednim kategoriom wyjść z trudności, poświęcając część, chociażby znaczną posiadanych gruntów.

4½% — na lat 50.

Przechodząc teraz do samych ulg, mamy przede wszystkim ulgi z samego prawa. Więc po pierwsze, możliwość otwarcia dla wszystkich skonwertowania części zadłużenia prywatnego na kredyt długoterminowy.

Kredyt, o którym mowa, będzie udzielony w 4 i pół proc. listach zastawnych, które wierzyciel będzie obowiązany przyjmować al pari (tj. w takiej wysokości, w jakiej papier opiewa). Przedstawia to dla dłużnika możliwość zastąpienia długu wymagalnego natychmiast i częstokroć wysoko oprocentowanego na dług oprocentowany umiarkowanie i płatny w ciągu lat 50; dla wierzyciela zaś zastąpienie wierzytelności trudno ściąganej lub nieściągalnej przez papier pewny i mający swą określoną wartość giełdową.

Możliwość spłacenia papierami.

Analogiczna do poprzedniej i również odnosząca się do wszystkich jest ulga, polegająca na możliwości spłacenia w ciągu trzech lat każdego długu prywatnego, przekraczającego 500 zł papierami wartościowymi, zarówno państwowymi, jak i listami zastawnymi towarzystw kredytowych — po kursie uprzywilejowanym.

Ulgi dla drobnej i średniej własności.

Pozostałe ulgi z mocy prawa odnoszą się specjalnie do drobnej i średniej własności. Będą one polegały na rozłożeniu spłaty kapitału długu prywatnego na lat 14, na obniżeniu oprocentowania do 3 proc., wreszcie na bonifikatach, z których będzie korzystać drobna własność w razie przedterminowej spłaty gotówkowej.

W stosunku do kredytu zorganizowanego (krótkoterminowego) ulgi będą dotyczyły drobnej i średniej własności. W porównaniu z istniejącym ustawodawstwem (ustawa zwana popularnie o banku akceptacyjnym) ulgi te idą bardzo daleko, bo przewidują dla instytucji wierzycielskich przymus zawierania układów, bezwzględny jeśli idzie o drobną własność, dla średniej zaś ograniczony do tych wypadków, kiedy zadłużenie nie przekracza 75 proc.

Oprocentowanie obniża się w tych wypadkach do 4½%. Wzajemian za ustępstwa, które instytucje będą musiały zrobić dłużnikom, państwo rozszerza gwarancje i bonifikaty przewidziane w dotychczasowych przepisach, co oczywiście stanowi bardzo poważną ofiarę skarbu. I dlatego też ta ofiara musiała być ograniczoną i nie może dotyczyć wielkiej własności, dla której droga układów i ewent. skorzystanie z Banku Akceptacyjnego nie jest wykluczone, musi się jednak odbywać bez żadnej dopłaty ze strony skarbu.

Ulgi przyznawane przez Urzędy Rozjemcze.

Poza ulgami z mocy prawa oraz ułatwieniem i przyspieszeniem układów przewidziane są ulgi, przyznawane przez urzędy rozjemcze, a mogące obejmować zmniejszenie sumy kapitału długu w trzech wypadkach, stanowiących szczególną bolączkę naszej wsi: przy długach lichwiarskich, długach powstałych z działów rodzinnych i długach z tytułu reszty ceny kupna.

Redukcja długów Państw. B. Roln.

Wreszcie jednocześnie z ulgami, dotyczącymi długów prywatnych, wprowadzone być mają daleko idące odpisy dla dłużników P. B. R. i Funduszu obrotowego reformy rolnej. Odpisy te osiągną kwotę bardzo poważną, sięgającą około 450 milionów złotych i przy-

padną głównie na fundusze państwowe. Rząd spodziewa się w szczególności z tego momentu bardzo poważnego efektu gospodarczego dla drobnej własności.

Ale jednocześnie z wprowadzeniem ulg, które uzdrowić powinny każde dobrze prowadzone i na mocnych podstawach oparte gospodarstwo projektowane zarządzenia zawierają też przepisy, które będą mogły i musiały ukrócić nadużycia ze strony dłużników. Będą więc wprowadzone przepisy celem zwalczania przepisów fikcyjnych, ograniczone prawa hipotek małżeńskich lub rodzinnych, ulgi mogą być cofnięte w wypadkach powodujących niesłusznego wzbogacenie się dłużnika, wreszcie ułatwione będzie postępowanie likwidacyjne w stosunku do tych, którzy — bądź to wysanowani być nie mogą, bądź też, skorzystawszy z ulg, nie dołożą wszelkich starań, aby zredukowane zobowiązania wykonać.

Wiem dobrze, że projektowana akcja oddłużeniowa zawiedzie liczne nadzieje z różnych stron. Zawiedzie przede wszystkim nadzieje tych, którzy rozliczali na zupełne zniwelowanie daw-

nych długów (z tem zresztą, aby można było nowe zawierać). Wywoła sporo rozgoryczenia i wśród wierzycieli, bo wielu z nich, zahypnotyzowanych cyfrą będzie uważało, że ponieśli stratę, podczas kiedy nominalne ich uprawnienia zostaną zrównane z faktycznymi. Nie ludzę się też, aby akcja ta mogła przewyciężyć wszystkie trudności. Trudności pozostaną, bo, zdaje się, że losem naszego pokolenia będzie borykać się wciąż z trudnościami, które skomplikowana sytuacja nam stwarza. Ale, z drugiej strony jestem przekonany, że akcja ta stworzy dla większości rolników warunki, w których walka z trudnościami i przewyciężenie ich będzie możliwe, a to jest najwyższe zadanie, które możemy sobie postawić.

Jak już powiedziałem, powracać do takiej operacji po raz drugi nie można, nie naruszając podstaw kredytu. Uważam też, że po jej zakończeniu musi być przywrócone pole dla normalnego działania gospodarczego i zgodność stanu faktycznego ze stanem prawnym.

Targi o zniżkę cen węgla

W ostatnim czasie rząd prowadził pertraktacje z przemysłem węglowym, o zniżkę cen węgla. Pertraktacje te

trwały dość długo i zdawało się, że uwieńczone zostaną, ku uciesze obywateli, pomyślnym skutkiem.

Niestety okazało się, że przemysł węglowy nie bardzo reaguje na nacisk sfer rządowych, bowiem pertraktacje te nie dały żadnego rezultatu i to z powodu nieustępliwego stanowiska baronów węglowych.

Rząd domagał się obniżki cen węgla o 20 procent i w tym celu obniżył nawet taryfy kolejowe przy przewozie węgla o około 17 procent. Jednak zachłanni baroni węglowi chętnie przyjęliby obniżkę taryfy kolejowej na przewóz węgla, cenę węgla zaś koniecznie chcą utrzymać na poziomie dotychczasowym.

Wobec powyższego rząd nosi się z zamiarem przymusowej obniżki cen węgla.

Omawiając sprawę obniżki cen węgla i nieustępliwości przemysłu węglowego, nie sposób pominąć milczeniem lajdackich sztuczek, urządzanych przez ten przemysł w tym celu, by z rynku węglowego usuwać konkurencję. Oto do komisarza demobilizacyjnego, który reguluje sprawy sporne, powstałe między pracownikami i właścicielami kopalni, wpływają wciąż wnioski w sprawie zatapiania kopalni węgla. Pamiętamy jak to niedawno zatopiono dwie wielkie kopalnie węgla „Klimontów” i „Mortimer” a to tylko dlatego, by zmniejszyć wydobycie węgla i przez to podtrzymać ceny węgla na rynku.

Ostatnio zatopiono znowu kopalnię „Stanisław”, zatrudniająca 350 robotników. Jak się dowiadujemy, projektowane jest na czas najbliższy zatopienie kopalni „Wiktoria”, zatrudniającej również powyżej 300 robotników.

Robotnicy z zatopionych kopalni oczywiście pójdą z rodzinami na bruk, gdyż niema mowy, aby mogli znaleźć pracę w innych kopalniach.

Takich wprost zbrodni dopuszczają się baroni węglowi, niszcząc majątek narodowy, pozbawiając tysiące ludzi pracy, po to tylko, by móc utrzymać nadal swoje milionowe zarobki, jeżeli zaś chodzi o zniżkę cen węgla, są nieugięci.

Pogrzeb b. prezydenta Francji Poincarego

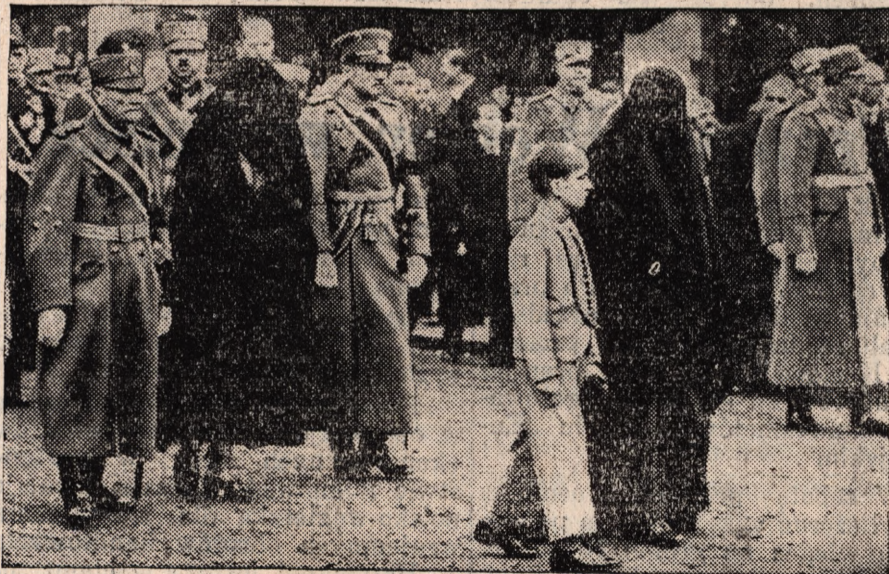
W sobotę przed południem odbył się w Paryżu przy dżdżystej jesiennej szarudze pogrzeb byłego prezydenta republiki Raymonda Poincarego. Trumna zmarłego męża stanu wystawiona była od 2-ich dni w Panteonie. W ciągu tego czasu niezliczone tłumy przedefilowały przed zwłokami byłego prezydenta. O godz. 11-tej trumna ze zwłokami wystawiona została w sali kolumnowej na katafalku. W pobliżu katafalku zajęli miejsca członkowie rodziny zmarłego, prezydent republiki Lebrun, który rano powrócił z uroczystości żałobnych w Belgradzie, członkowie rządu, przedstawiciele obcych państw i t. d.

Z pod Panteonu kondukt żałobny ruszył w stronę katedry Notre Dame. Przy trumnie zmarłego kroczyli najbliżsi przyjaciele

zmarłego, m. in. były prezydent republiki Millerand, general Weygand, minister Herriot i inni. Za trumną postępowali członkowie rodziny, prezydent republiki Lebrun, przedstawiciele mocarstw obcych, ks. Mikołaj rumuński, ks. Arseniusz jugosłowiański i in.

O godz. 12 min. 29 rozpoczęło się w katedrze Notre Dame nabożeństwo żałobne. U wejścia do świątyni oczekiwał na kondukt żałobny arcybiskup Paryża Mgr. Crepin.

Po skończonym nabożeństwie trumna została przeniesiona do oczekującego samochodu, którym przewieziona została do miejscowości Nubecourt w Lotaryngji, gdzie w niedzielę nastąpiło złożenie zwłok byłego prezydenta do grobów rodzinnych.



Z POGRZEBU KRÓLA ALEKSANDRA.

Za trumną króla Aleksandra postępowala królowa wdowa Maria z królem Piotrem II (na przedzie), królowa matka Marja Rumuńska, oraz przedstawiciele innych państw.

Rozpowszechniajcie „Gazetę Grudziadzką”

Francja żąda wydania zamachowców

Z Paryża donoszą, że władze francuskie domagają się wydania aresztowanych w Turynie przywódców terrorystów chorwackich, dra Pavelica i Eugenjusza Kwaternika. Policja marsylska stwierdza, że Pavelic przybył do Francji w dniu 30 września i wynajął w hotelu położonym obok dworca, pokój dla siebie i dla swej żony, zameldowawszy się pod nazwiskiem Pavelescu i podawszy za miejsce urodzenia Rumunję, a za miejsce zamieszkania Budapeszt.

Władze francuskie zapewniają, że zarówno Pavelic jak i Kwaternik aresztowani w Turynie, muszą zostać wydani władzom francuskim, a to na podstawie t. zw. „klauzuli belgijskiej”, obowiązującej wszystkie państwa, a nie uznającej zamachów na głowy państwa za zamachy natury politycznej. Zamachowcy tacy są zwykłymi przestępcami.

Również zamachowcy, przebywający obecnie na terenie Szwajcarii, mają zostać na podstawie tej właśnie klauzuli wydani.

Nie jest jeszcze pewne, czy również i Jugosławia nie zażąda od Włoch i Szwajcarii wydania zamachowców. W takim wypadku musieliby oni jako obywatele jugosłowiańscy odpowiadać przed sądami jugosłowiańskimi.

O ile rząd włoski zgodzi się na żądanie władz francuskich wydania Pavelica i Kwaternika — co jest bardzo prawdopodobne — obaj kierownicy tajnej

organizacji chorwackiej będą natychmiast przewiezieni do Marsylii. W ten sposób znalazłoby się w Marsylii pięciu najważniejszych członków bandy terrorystów. W kołach prawniczych utrzymuje się opinia, iż wszystkich pięciu czeka śmierć na gilotynie.

Policja francuska w porozumieniu z władzami szwajcarskimi, jugosłowiańskimi i belgijskimi przy pomocy całej armii detektywów poszukuje nadal ukrywającej się edotąd jeszcze wspólnotki terrorystów Marji Vondraczek.

Aresztowania wśród ludowców

W dniu czwartkowym na terenie powiatu jarosławskiego w Małopolsce Wschodniej, gdzie odbywają się obecnie wybory do rad gromadzkich, aresztowany został b. poseł Gruszka, członek Prezydium Rady Naczelnej. Podobno i w innych miejscowościach Małopolski dokonano aresztowań wśród ludowców i to w związku z wyborami.

Echa katastrofy budowlanej w Katowicach

W związku z katastrofą budowlaną przy Katedrze Śląskiej dowiadujemy się, że załamanie się części rusztowania nastąpiło spowodowane chwilowym przeciążeniem podczas pokazu praktycznego murarki, po zakończeniu wykładu teoretycznego. Jak informuje Kurja Biskupia, wszyscy pracownicy przy budowie Katedry są prawidłowo ubez-

pieczeni narówni z każdym pracownikiem innego przedsiębiorstwa tak, że niepokojące pogłoski, jakie się w tej sprawie rozszły, są zupełnie bezpodstawne.

Stan zdrowia wszystkich rannych, przebywających w szpitalu miejskim, poprawia się z dnia na dzień. — W czwartek zwolniono ze szpitala dalszych 5 rannych. Bezrobotny Jerzy Sauer z Małej Dąbrówki, który odniósł najdotkliwsze rany, szybko powraca do zdrowia. Jak się obecnie okazuje, nie złamał on kręgosłupa, lecz jedynie kilka żeber. Stan jego poprawił się o tyle, że żadne niebezpieczeństwo jego życiu nie zagraża. Obecnie już można twierdzić, że wypadek ten nie pociągnie za sobą na szczęście żadnych ofiar w ludziach i wszyscy ranni zupełnie powrócą do zdrowia.

W ub. środę odwiedził chorych przebywających w szpitalu miejskim J. E. Ks. Biskup Adamski. Chorzy są otoczeni czułą opieką ze strony lekarzy i ze strony Kurji Biskupiej.

Aresztowanie szefów spisku

Pavelicz i Kwaternik ujęci we Włoszech

Agencja Havasa donosi z Rzymu, że na żądanie władz sądowych francuskich policja włoska aresztowała w Turynie dr. Ante Pavelicza i Eugenjusza Kwaternika.

Przy pierwszym badaniu aresztowani nie przyznawali się do uczestnictwa w organizacji zamachu na króla Aleksandra.

Aresztowanych skierowano do wię-

zienia w Turynie.

W wyniku przesłuchania Raicza ustalono, że urodził się on w roku 1903 w Kolodince w Jugosławii, z zawodu jest rolnikiem, jako ostatnie miejsce zamieszkania wskazał Janka Pusztę, gdzie przebywał wśród emigrantów chorwackich, dążących pod wodzą Falewicza do oderwania Chorwacji od Jugosławii.

Rozprawa z analfabetyzmem

Wielka akcja zrzeszeń społecznych

Mamy dotychczas w Państwie Polskim ponad 6.000.000 dorosłych analfabetów, zupełnie nieumiejących czytać. Jest to nietylko ponura pozostałość z niewoli lecz i przykre świadectwo braku inicjatywy i organizacji samopomocy kulturalnej społeczeństwa polskiego.

To też z gorącym uznaniem powitać należy inicjatywę w sprawie walki z analfabetyzmem, z jaką wystąpiła ostatnio Polska Macierz Szkolna. W myśl tej inicjatywy szereg wielkich zrzeszeń społecznych i kulturalnych postanowiło przystąpić w czasie najbliższym do walki z analfabetyzmem drogą nauczania indywidualnego. Poszczególni członkowie tych zrzeszeń podejmują się w określonym czasie nauczyć czytać conajmniej jednego analfabeta.

Nieludzki przedsiębiorca

Na dworcu kolejowym w Essen w Niemczech funkcjonariusze kolejowi wykryli podczas rewizji klatkę zwierzęcą, w której siedział skulony w czworo człowiek.

Sledztwo wykazało, że jest to członek wędrownego cyrku, którego właściciel, chcąc sobie zaoszczędzić kosztów biletu kolejowego, zadeklarował swego pracownika jako zwierzę i zamknął w klatce, wozil po całych Niemczech. Po drodze otrzymywał ten nieszczęśliwy człowiek jedynie wodę i suchy chleb. Przeciwno nieludzkiemu przedsiębiorcy wdrożono dochodzenie karna.

Akcja toczyć się będzie pod hasłami: „Umiejący czytać — uczy tych, którzy dotychczas czytać nie umieją” i „Każdy światły członek organizacji — żołnierzem polskiej armii oświatowej”. W ten sposób na drodze zbiorowego wysiłku, ujętego jednak w formę indywidualnego czynu oświatowego poszczególnych osób, które rozumieją znaczenie i doniosłość walki z analfabetyzmem — osiągnąć będzie

można zmniejszenie w kraju ilości analfabetów.

Akcja ta, która otrzymuje miano „Miesiąca likwidacji analfabetyzmu” rozpoczęta zostanie już w pierwszych dniach listopada r. b.

76 milionów złotych szkody wyrządziła tegoroczna powódź

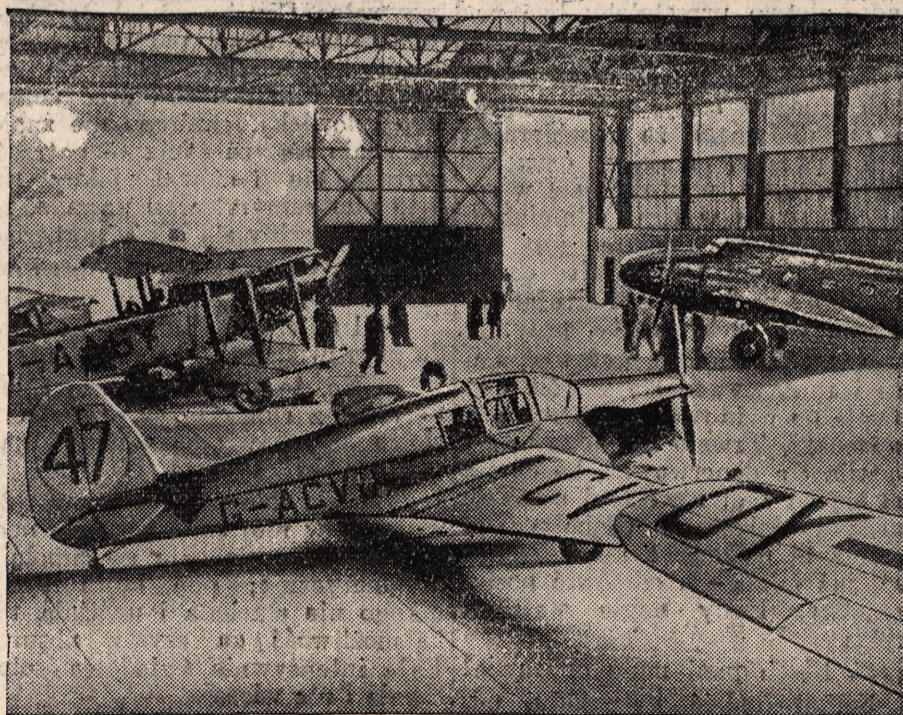
Wedle rejestracji urzędowej szkód, jakie wyrządziła w Polsce powódź lip-

cowa, odbudowa samych tylko obiektów skarbowych i gminnych — dróg, mostów, połączeń komunikacyjnych i budynków — będzie kosztowała około 50 milj. złotych. Szkody, poniesione przez ludność, obliczono na 25 milj. zł. Na poczet tej sumy wpłynęło ze składek i ofiar 5.724.576 zł., a potrzeba jeszcze: na wyżywienie powodźnian do następnych zbiorów 7.420.000 zł.; na akcję pomocy dla rolników 9.830.000 zł. i na odbudowę obiektów prywatnych — 4.100.000 zł. Razem więc, wartość szkód wyrządzonych przez powódź lipcową w Małopolsce i częściowo na obszarach b. Kongresówki przekracza sumę 76 milionów złotych.

Stwierdzono, że powódź dotknęła przeszło 1270 miejscowości.

Powodzianie w tych okolicach są przeważnie bez dachu nad głową, bez ciepłej odzieży i strawy. Inwentarz żywy niema dostatecznej ilości paszy lub oddany jest na wyżywienie do dworów i zamożniejszych właścicieli, których gospodarstwa nie ucierpiały.

Wobec tej rozpaczliwej sytuacji, w jakiej znajduje się jeszcze większość powodziaków, Centralny komitet pomocy powodziakom organizuje w Warszawie, w dniu 22 bm., zbiórki ofiar w naturze. Zbieraniem odzieży i żywności w domach prywatnych zajmą się specjalne komitety domowe.



WYŚCIG POWIETRZNY LONDYN — AUSTRALJA.

Rozpoczął się największy w dziejach lotnictwa wyścig powietrzny na trasie Londyn — Melbourne. Trasa wynosi 20.000 klm. długości. Na zdjęciu samoloty biorące udział w wyścigu.

Chciwy dwa razy traci.

Chciwym jest również ten, kto żałuje kilka groszy na zaabonowanie dobrej gazety, jaką jest „Gazeta Grudziadzka“

Wiadomości bieżące

Czwartek. 25 października 1934.

Czwartek: Kryspina. Wsch. sl. 6.23; zach. 4.33. Wsch. księż. 17.32 z. 10.07.
Piątek: Ewarysta pap. Wsch. sl. 6.24; zach. 4.31. Wsch. księż. 18.21 z. 11.11;
Sobota: Leszka. Wschód słońca 6.26; zach. 4.29. Wsch. księż. 19.20; z. 12.00.

U ludzi, cierpiących na żółdek, kiszki i złaprzmianę materji, stosowanie naturalnej wody gorzkiej Franciszka-Józefa pobudza prawidłowość funkcji narządów trawienia i kieruje odżywcze dla organizmu soki do krwiobiegu.
Zalecana przez lekarzy.

* **DZISIEJSZY NUMER „GAZETY“** wydajemy w objętości 6 stron. — Zarazem dołączamy „DODATEK ŚWIATECZNY“.

Województwa centralne.

OKROPNE MORDERSTWO Z LITOŚCI.

W jednym z budynków miejskich w Ogrodzie Saskim w Warszawie zamieszkiwał urzędnik wydziału ogrodniczego Aleksander Ohodowski z córką, 27-letnią Marją, cierpiącą od dłuższego czasu na zaburzenia psychiczne. Chorą odwiedzał często Aleksander Woicki, urzędnik prywatny, będący wujem dziewczyny.

Woicki, który kochał bardzo Marję, nie mógł pogodzić się z myślą, że pupilka jego jest nienormalna, czemu niejednokrotnie dawał wyraz.

Przed paru dniami Woicki przybył do Marji Ohodowskiej i wystrzałem z rewolweru pozbawił ją życia. Po aresztowaniu, Woicki zeznał, że Ohodowską pozbawił życia na jej życzenie, oraz z litości, by skrócić jej męki życiowe.

BESTJALSKA ZBRODNIA ROZWŚCIECZONYCH ŻYDÓW.

Właściciele autobusu, kursującego na przestrzeni Białostok — Gródek, dwaj żydzi, bracia Benjamin i Zelman Nowosolscy, napadli w Gródku na kierowcę taksówki, Józefa Korzyńskiego, za to, że ośmielił się zabrać im z przed nosa pasażera do Białegostoku.

Gdy szofer Korzyński, chcąc uciec przed rozwścieczonymi żydami, ruszył taksówką z miejsca, Nowosolscy usiłowali temu przeszkodzić, a gdy im się to nie powiodło, zdobyli się na iscie bestjałski czyn: chwycili dwóch bawiących się w pobliżu polskich chłopców: 10-letniego Jana Kulikowskiego i 9-letniego Jana Trochimeczuka i rzucili ich pod pedzający samochód.

Na ten widok okrzyk zgrozy wyrwał się z ust mimowolnych świadków tego piekielnego czynu. Trochimeczuk zolał cudem, w ostatniej chwili, uskokczyć na bok, natomiast Kulikowski odstał się pod koła taksówki. Nieszczęśliwe dziecko doznało ciężkiego uszkodzenia ciała, mianowicie złamania dwóch żeber i zgniecenia klatki piersiowej.

Dotrąwszy żydewinów osadzono w więzieniu.

PROCES O WIELKIE NADUŻYCIA W 21 P. P.

W wojskowym sądzie okręgowym w Warszawie rozpoczął się proces

przeciwko porucznikowi 21 p.p. z Warszawy, Adamowi Gadomskiemu i kwatermistrzowi mjr. Edwardowi Szmoniewskiemu o nadużycia na sumę 90.146 zł 82 gr. Akt oskarżenia zarzuca Gadomskiemu nadużycia, zaś Szmoniewskiemu brak dozoru. Do rozprawy powołano 39 świadków. Proces potrwa kilka dni.

CIEŹKO RANIONY GRANATEM WŁASNEJ KONSTRUKCJI.

Mieszkaniec Stawek pod Włodawą, 25-letni Paweł Marniocha, skonstruował pocisk do ogłuszania ryb. Wskutek niezbyt ostrożnego obchodzenia się z nabojem nastąpiła eksplozja. Amator ryb został tak ciężko raniony odłamkami pocisku, że w drodze do szpitala zmarł.

Małopolska.

KATASTROFALNE OBSUNĘCIE SIĘ WZGÓRZA POD STANISŁAWOWEM.

Władze bezpieczeństwa powiadomione zostały o katastrofalnym osunięciu się stoku wzgórze w Łyseu pod Stanisławowem, które pociągnęło za sobą kilka ofiar w ludziach.

Mianowicie podczas kopania gliny u podnóża jednego ze wzgórz w Łyseu, osunął się stok. Zasypanych zostało kilku robotników. Wskutek odniesionych kontuzji zmarli 19-letni Józef Pindus i 55-letni Grzegorz Bryndziej. Ponadto odniosło kilka osób dość ciężkie kontuzje.

Jak ustalono, winę wypadku ponoszą wieśniacy, którzy w miejscu tem bez zezwolenia zarządu gminy kopali glinę, nie zachowując przytem należytej ostrożności, tem bardziej, że ziemia wskutek rozmoknięcia była w tem miejscu zarysowana.

ROZERWANY ZNALEZIONYM GRANATEM.

Na polach stanowiących teren wielkiej wojny, znajduje się jeszcze tak wiele granatów, że jeszcze ciągle w dużej ilości wydobywane są przez ludność z ziemi.

Zwłaszcza wielkie ilości granatów i wszelkiego rodzaju pocisków znajdowało się na ziemiach w rejonie Tarnopola, Brzeżan, Zborowa, Złoczowa i Brodów. Na wiosnę i na jesieni w czasie prac w polu, wydobywanie pocisków z ziemi jest bardzo częste. Nieostrożni ludzie padają ofiarą lekkomyślności i braku zrozumienia niebezpieczeństwa.

Przed kilku dniami 19-letni Kazimierz Potocki, mieszkaniec Hladek w powiecie tarnopolskim, zabrał się do rozbierania pocisku armatniego. — Wskutek wybuchu został rozszarpany i zginął na miejscu.

Trupem padnę - jałówki zabrać nie pozwolę

W Sądzie Okręgowym w Płocku rozpatrywana była w piątek charakterystyczna dla dzisiejszych czasów sprawa, która według aktu oskarżenia przedstawia się następująco:

Do Wacława Barańskiego w Cekanowie pod Płockiem przybył sekwestратор płockiego Urzędu Skarbowego, Eugenjusz Roman w

celu zabrania zajętej poprzednio za podatki jałówki.

Gdy Barański dowiedział się o decyzji sekwestratora,

schwycił siekiere,

zagroził mu drogę do jałówek, krzyżąc, że trupem padnie, a inwentarza zabrać nie pozwoli.

Przybrał tak groźną postawę,

iż sekwestратор uważał za konieczne

strzelić z rewolweru

w górę, dla oddziaływania na Barańskiego. Po strzale Barański na rozkaz sołtysa rzucił siekiere, lecz z żoną pobiegł do jałówek i trzymał je, nie pozwalając zabrać. Egzekucji zaniechano.

Oskarżony przyznał się, że stawił opór, wyjaśniając, iż siekiere wzięł do ręki w celu wybicia pali, do których były przywiązane krowy.

Na przewodzie sądowym ustalono, że Barański żyje w bardzo ciężkich warunkach, posiada 10 morgów gospodarstwo, w czem 5 morgów z parceli. Po zajęciu przeprosił sekwestratora i Urząd Skarbowy.

Sąd wziął pod uwagę okoliczności łagodzące i ogłosił

wyrok skazujący

Barańskiego na 1 miesiąc więzienia, zawieszając odbycie kary.

Jak chytry bandyta został wyprowadzony przez swą ofiarę w pole

Maczuga obłowił się milionami z czasów inflacji

Obecnie nadchodzą niemal humorystyczne szczegóły napadu bandytów z osławionym Maczugą na czele na willę bogatego kupca Gimpla Teicha z Dynowa pod Przemyślem.

Okazuje się, że chytry Maczuga został wyprowadzony przez swoją ofiarę w pole. Po wtargnięciu do willi Maczuga pod groźbą rewolwerów kazał Teichowi otworzyć kasę ogniową. Steroryzowany kupiec uczynił zadość żądaniu bandyty, nie kwapił się jednak z otwarciem tajnej skrytki, w której przechowywał kilkanaście tysięcy gotówką w złotych i dolarach oraz biżuterję, wartości kilkudziesięciu złotych. Maczuga po otwarciu kasy rzucił się na rabunek. Wtem zaświeciły mu się dziko oczy — na samem dnie

kasy leżały nowiuteńkie, posortowane w paczki po 100 sztuk niebieskie banknoty. Maczuga porwał te paczki i napakował nimi kieszenie. Łup był tak obfity, że bandyta nie rabował już dalej, a nawet na prośbę żony Teicha, zwrócił jej zrabowany uprzednio zegarek, srebrną papierośnicę i kolczyki, jako pamiątki rodzinne. Maczuga z rozczuleniem pożegnał się z Teichami, Teichową pocałował w rękę, a małego ich synka w czoło.

Jakież było zdumienie bandyty, kiedy później musiał stwierdzić, że banknoty wprawdzie stanowiły kilkadziesiąt milionów, ale nie złotych, lecz bezwartościowych marek niemieckich z okresu inflacji, kiedy Teich spekulował na giełdzie i miał ich spory zapas.

Nadużycia w wojsku

Wielka afera oszukańcza w 20 pułku piechoty

Przed paru dniami wykryły władze wojskowe w Krakowie trop pewnych nadużyć finansowych w 5 bataljonie telegraficznym. W związku z tem aresztowano por. Biedzińskiego, płatnika 5 d. a. k., sierżanta Bartule i Sticka, oraz urzędnika intendenta. Szewczyka. Wysokość malwersacji finansowych wynosić ma podobno około 60000 zł. Wykrycie tych nadużyć pomogło również wykryć

nadużycia w wysokości 150.000 zł. w 20 p.p. Za defraudację aresztowano w tym pułku jednego oficera, kilku podoficerów oraz jednego funkcjonariusza intendentury. Jeden z uczestników afery starszy sierżant Tobik, który przebywał na leczeniu w szpitalu wojskowym, dowiedziawszy się o wykryciu nadużyć, powiesił się na kłamałce. Dalsze śledztwo w toku.

Zjazdy i zgromadzenia Stronnictwa Ludowego

BACZNOŚĆ MŁODZIEŻY WIEJSKA POW. CHEŁMSKIEGO i HRUBIESZOWSKIEGO.

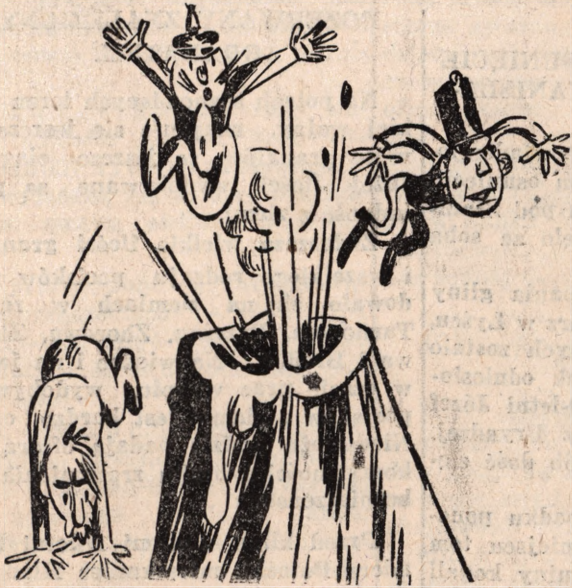
1) Kursy. Lubelski Wojewódzki Związek Młodzieży Wiejskiej Sp. z o.u. w Lublinie urządza w październiku dwudniowe kursy w powiecie chełmskim: w Bachusie 24—25; w Niedziałkowie 26—27; w Majdanie Ostrowskim 28—29 października. Początek kursów o godz. 9 rano. Wejście tylko dla członków z legitymacjami i za opłatą po 20 gr od osoby.

2) Zjazd w Hrubieszowie. Zarząd L. W. Z. M. W. zwołuje pierwszy organizacyjny Zjazd Powiatowy Delegatów (1 od 15 członków) Kół Młodzieży Wiejskiej powiatu hrubieszowskiego do Hrubieszowa do sali „Domu Sokola“ na dzień 4 listopada br. Przybywajcie gromadnie z legitymacjami na godz. 10 rano, zaopatrzeni w zaświadczenie delegackie od Zarządu swojego Koła. Zarząd L. W. Z. M. W. Maj Karol. prez. Rek. Tad. sekr.

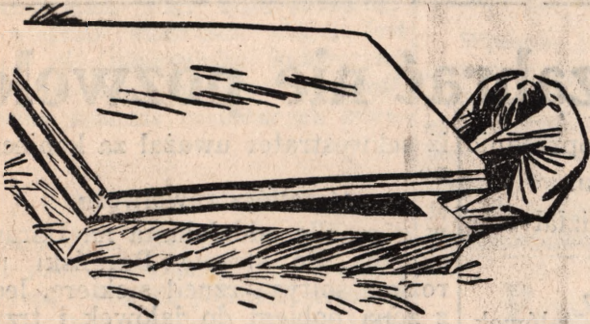
Krótką historja w obrazkach

40-letniej pracy „Gazety Grudziądzkiej”
(Do wiadomości sanatorów, chcących ją zniszczyć).

IV.



Praca „Gazety Grudziądzkiej” i jej czytelników miała za swój jedyny cel chęć przysłużenia się, by Ziemia Polska wyrzuciła z siebie trzech zaborczych gnębieli, a to się też stało.



Z najwyższym napięciem swych żelaznych sił dźwigał w czasie wojny wydawca „Gazety Grudziądzkiej” płytę grobową, pod którą zakuty w kajdany „Biały Orzeł” spoczywał. Wyśiłki Kulerskiego i całego ludu polskiego odniosły ten skutek, że dziś mamy wolną, niepodległą Ojczyznę.



Orzeł Biały wleciał ponad Ziemię Polską wolną, niepodległą i zjednoczoną.



Dzięki wielkiemu umiłowaniu przez masy

ludu Ojczyzny - Polski, do czego się przyczyniła „Grudziądzka” swoją 40-letnią pracą na niwie narodowej, mamy dziś własne państwo, którego granic strzeże żołnierz polski.



Jeśli dziś na zdechłym niemieckim smoku pacholę polskie uczy się polskiego języka, to w tem jest bardzo wielka zasługa „Gazety Grudziądzkiej”.



A jeśli dziś wściekły pies bolszewicki nie szarpie naszych świętych, narodowych i religijnych uczuć, to w tem jest niewątpliwie także wielka zasługa „Gazety Grudziądzkiej”.

Kto wygrał w loterję ?

1-szy dzień.

Ciągnięcie pierwsze:

- 10.000 zł nr. 30135.
- 5.000 zł na n-ry: 52935 178576.
- 2.000 zł na n-ry: 52644 139376.
- 1.000 zł na n-ry: 47310 171270.
- 400 zł na n-ry: 24133 29090 34557 39256 124177 123714 138199.
- 200 zł na n-ry: 4180 13879 27040 40569 40834 56715 90626 102455 149580 169825.
- 150 zł na n-ry: 3841 7351 16152 22406 24961 27833 28272 30152 40834 43260 45160 50846 69497 85556 103888 106042 110789 118717 122471 123820 126079 126557 127142 129620 138390 144425 152901 170286 174613.

Ciągnięcie drugie:

- 2.000 zł na n-ry: 58593 85542.
- 1.000 zł na n-ry 4043 78997.
- 500 zł na n-ry: 10229 65304 81534 101319 121897.
- 400 zł na n-ry: 35222 44180 154269 152211 158960 162123.
- 200 zł na n-ry: 25717 41175 64771 85477 97045 102960 117981.
- 150 zł na n-ry: 3366 15851 21591 23650 28350 28941 30472 34740 47318 48489 55946 58930 59131 79274 96563 121037 122188 124295 129443 132139 134947 144531 144795 146212 149150 153521 153997 164523 177643.

2-gi dzień.

(Ciągnięcie pierwsze)

- 2.000 zł nr.: 65713 156927.
- 1.000 zł nr.: 36221 151999 169192.
- 500 zł nr.: 14888 40846 167624.
- 200 zł nr.: 20415 47620 78626 82992 96571 100564 108801.
- 150 zł nr.: 2024 5765 11543 12250

- 19933 23954 33012 47571 56192 57740
- 63182 63815 65813 67334 71325 80097
- 85406 86592 98311 109083 119613 126377
- 137167 138569 141106 142220 144244 149591
- 152406 174911 174915.

(Ciągnięcie drugie)

- 10.000 zł nr.: 92660 170077.
- 5.000 zł nr.: 6731 20457 79075.
- 2.000 zł nr.: 73226.
- 500 zł nr.: 58735 160808.
- 400 zł nr.: 11295 16312 119345 132339
- 156782 170038.
- 200 zł nr.: 39939 42021 54038 57866
- 70472 76168 76959 81397 87484 119826
- 126600 147246.
- 150 zł nr.: 4722 31548 35393 36731
- 41194 42607 60382 81474 88237 98176
- 109254 111074 121106 122593 155253 163128
- 178118 178966.

3-ci dzień.

(Ciągnięcie pierwsze)

- 5.000 zł nr.: 136017.
- 2.000 zł nr.: 147912.
- 1.000 zł nr.: 46140 47276 142951.
- 500 zł nr.: 62176 70324 82389.
- 400 zł nr.: 31142 36612.
- 200 zł nr.: 13273 22763 45789 58725
- 69538 79675 119582 149879 170641.
- 150 zł nr.: 8575 12912 17666 33642
- 34704 38688 45454 57415 58213 60247
- 64382 117959 124152 132060 139696 139791
- 141404 141546 147251 153074 176931 177254
- 178130.

(Ciągnięcie drugie)

- 10.000 zł nr.: 164458.
- 5.000 zł nr.: 150243.
- 2.000 zł nr.: 87666.
- 1.000 zł nr.: 16683 36155 78535 115629
- 129082 174916.

- 500 zł nr.: 26343 80017 108234 158942 54481 58421 59903 71835 93477 102388
- 163778. 117815 138049 139259 158626.
- 400 zł nr.: 8117 19069 20046 28142 150 zł nr.: 4509 7944 16675 18692
- 54253 62267 71551 85757 87396 119957 20584 27127 37208 44657 46225 47744
- 127960 140741 163974. 48422 55220 61463 78430 110082 128081
- 200 zł nr.: 10689 26839 35365 38740 141978 142917 144237 150892 152827 158868
- 168236 175255.

KONFITURY KOMPOTY

Inne konserwy owocowe

opracowała

Pani Elżbieta.

Cena wraz z przesyłką 1.20

Przesyłkę uskuteczniamy za poprzedni nadaniem należności. Pieniądze wpłacić można w każdym Urzędzie pocztowym na konto nasze w P.K.O. Poznań, nr. 200.420

Zamówienia przysyłać należy:

Zakł. Graf. i Wydawn.
Wiktora Kulerskiego
w Grudziądzu (Pomorze)

100-120 zł.
miesięcznie

mogą zarobić dorośli, młodzież w mieście, na wsi, bez szkody dla codziennych zajęć. Prosimy o nadanie adresu do firmy „Szybko-Sprzedaż” Warszawa I skrzynka pocztowa 394.

Ogłaszajcie
w Gaz. Grudziądzkiej

PROSZKI
KOWALSKINA
STOSUJE SIĘ
PRZY UPORCZYWYCH
BÓLECH GŁOWY

FABRYKA CHEM-FARM. „A.P. KOWALSKI” WARSZAWA

ORYGINALNE PROSZKI
MIGRENO-NERVOSIN
R.M.S.W. Nr 1599
Z KOGUTKIEM
SA ŚRODKIEM
KOJĄCYM BÓLE
ZASTOSOWANIE:
BÓLE GŁOWY
MIGRENA, NEURALGIA,
BÓLE ZĘBÓW.
GRYPA, PRZEZIĘBIENIA
BÓLE ARTRETYCZNE,
STAWOWE, KOSTNE I T.P.

ŻĄDĄCIE W APTEKACH PROSZKÓW
ZEZN. FABR. KOGUTKIEM
W ORYGINALNEJ OPAKOWANIU
PO 5 PROSZKÓW W PUDEŁKU.